

INDEX

Midland BTCity/BTEva	2
Charging batteries	3
Description of the unit and installation brackets.....	3
Description of the BTCity/BTEva unit	3
Description of the Audio kit.....	3
Description of the installation brackets	4
Switching your Midland BTCity/BTEva on and off.....	5
Adjusting the volume.....	5
Pairing with Bluetooth devices.....	5
Using the features of the Bluetooth devices	5
Using the telephone feature	5
Using the MP3 player feature of the mobile phone.....	6
Pairing the unit with a GPS SAT-NAV.....	6
Using the intercom feature.....	7
Resetting all paired devices.....	8
Using the wired audio input	8
Using an i-Pod/MP3 player	8
Using a Two Way Radio transceiver.....	8
Special configurations.....	9
Adjusting/ Disabling the VOX feature (Intercom and telephone).....	9
Wired connection always on	9
Recommendations for specific uses	10
Using a PMR446 transceiver.....	10
Using the BTSki Audio kit accessory (optional).....	10
Use at your own risk	12
Warranty.....	12
Light and sound signal.....	13
Unit functions	14

Midland BTCity/BTEva

Thank you for purchasing the Midland BTCity/BTEva, the wireless intercom multimedia system for bikers. The Midland BTCity/BTEva is designed to be fitted directly on to your helmet and to be used for communications with Bluetooth devices like mobile phones, GPS Sat-Navs and MP3 players. If desired, it can also be paired with another Midland BTCity/BTEva unit and used as wireless Rider/Pillion Intercom system or Rider to Rider in bike-to-bike mode, within a maximum range of 200 meters. The Midland BTCity/BTEva is also supplied with a wired connection that can be used to connect an iPod/MP3 player or PMR446 transceiver, which will then enable bike-to-bike communications up to a maximum range of 5 km.

Midland BTCity/BTEva is available in two versions:

- › Single BTCity/BTEva Intercom kit with one unit only
- › BTCity/BTEva Intercom TWIN with two units

Depending on the model purchased, the package contains the following parts:

BTCity/BTEva

- › 1 BTCity/BTEva communication unit
- › 1 audio kit with two stereo speakers, microphone with boom and wire microphone
- › 1 plate with bi-adhesive strip to fix the unit onto the helmet
- › 1 clamp to fix the unit onto the helmet
- › 1 stereo audio cable to connect an iPod/ or other models of MP3 players
- › 1 miniUSB wall-mounting power supply
- › Wind Suppressing Foam Microphone Cover, Allen key and Velcro strip for assembly

BTCity/BTEva TWIN

- › 2 BTCity/BTEva communication units
- › 2 audio kits with two stereo speakers, microphone with boom and wire microphone
- › 2 plates with bi-adhesive strip to fix the unit onto the helmet
- › 2 clamps to fix the unit onto the helmet

- › 2 stereo audio cables to connect an iPod/ or other models of MP3 players
- › 1 miniUSB wall-mounting power supply with double plug
- › Wind Suppressing Foam Microphone Cover, Allen key and Velcro strip for assembly

The units included in the TWIN kit are already paired and can therefore be immediately used in the Intercom mode.

Technical specifications of Midland BTCity/BTEva

General:

- › Bluetooth ver. 2.0 stereo (Headset/Handsfree/A2DP protocol)
- › AGC system automatically controls the volume in relation to background noise
- › Voice (VOX) or manual communications option
- › Manual controls to enable: telephone, intercom and wire connection
- › Fully waterproof
- › Lithium battery with 8 hours talk time
- › Recharge time: app. 4 hours

Bluetooth connections:

- › Identical device for Rider to Pillion or Bike-to-Bike Intercom mode, up to a maximum range of 200 meters
- › Bluetooth devices
 - Mobile phone with MP3 player Stereo (A2DP protocol), GPS (Garmin Zumo and TomTom Rider 1 and 2)
 - PMR446 transceivers (with built-in or external Bluetooth connection) for group bike-to-bike communications

Wire connections:

- › For stereo audio input (iPod/MP3 player)
- › For PMR446 transceivers (with optional cable)

Attention: before using BTCity/BTEva for the first time, remember to recharge it for at least 5/6 hours.

Attention: Midland BTCity/BTEva is designed to withstand rain and water. However, if it is raining, always verify that the rubber caps protecting the sockets are fully fitted.

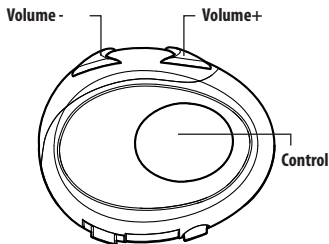
Charging batteries

Make sure that the unit is fully charged before use. Allow at least 5/6 hours for a full charge before using the unit for the first time. Normally, after the first time, it takes 4 hours for a full charge. Charge the unit by inserting the wall-charger into the charging socket (lift the rubber cover to insert the plug).

- › The red LED on the unit will start flashing when charging begins.
- › Allow the headset to charge until the blu LED turns on.
- › When the charge is complete (blu LED on), release the headset from the charger.

Attention: everytime the mini USB recharging plug is inserted (or detached), the device is automatically turned off. To use it while it is in charge, you should turn the device on with the plug already inserted.

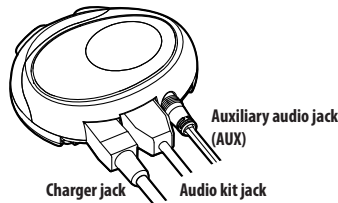
Description of the unit and installation brackets



The BTCity/BTEva has 3 multifunction buttons and 3 wired connections in the lower section.

Description of the button features:

- › Control: can be used to enable/disable the intercom and manage mobile phone features
- › Volume+: enables you to increase the volume
- › Volume -: enables you to decrease the volume



Description of the wired connections

- › Charger jack: enables to recharge the unit using a standard mini-USB power supply
- › Audio kit jack: enable to connect an audio kit (stereo headset and microphone)
- › Auxiliary audio jack (AUX): can be used to connect an audio source, like a stereo iPod/MP3 player or PMR446 transceiver

Description of the audio kit

The audio system includes two ultra-flat stereo speakers and two interchangeable microphones, which are both supplied with a bracket and wire connection.

Fixing the stereo speakers

The two stereo speakers have a Velcro/adhesive strip that aids their fixing to your helmet.

Beware to not completely cover your ear with the speakers, you must always be able to listen to the traffic sound and indication.

The microphone can be fixed onto the helmet in two ways:

Boom Microphone

Place the section with the Velcro/adhesive strip between the padding and the rigid cover of the helmet, so that the microphone is correctly positioned in front of your mouth and that the white symbol is facing your mouth. This type of microphone is suited for Open Faced and Flip Front helmets.



Wire microphone

Using the Velcro/adhesive strip, place the microphone inside the helmet in front of your mouth. This type of microphone is more suited for Full Faced helmets. The mini connector on the microphone allows you choose the microphone that best suits the helmet you are using.



Audio kit jack

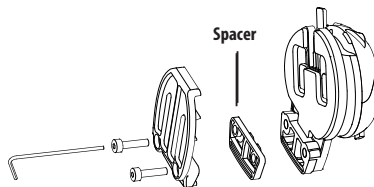
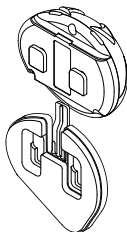
The audio kit must then be connected to the central jack of the Midland BTCity/BTEva unit using the "L" shaped connector.

Description of the installation brackets

The Midland BTCity/BTEva can be fixed onto the helmet in two different ways: By either using the plate with bi-adhesive strip, or the clamp. These methods allow you to safely "fix" the BTCity/BTEva unit onto your helmet and to remove it at any time in order to recharge or store it.

Plate with bi-adhesive strip

The fixing plate has a bi-adhesive strip on one of its sides. To fix the plate in place, clean the application area on the helmet surface, remove the bi-adhesive film and place the fixing plate on the helmet by keeping it contact with the surface for a few seconds.

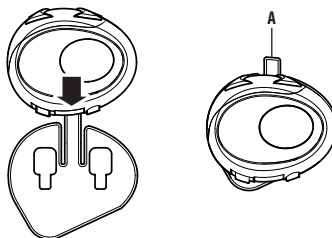


Clamp

Using the Allen Key, loosen the two screws on the clamp and place the rear plate between the helmet padding and the external rigid protection. Then, tighten the two screws in order to firmly fix the clamp in place. Inside the clamp is included a small plastic spacer, that can be removed to close tighter the clamp.

Fitting and removing your Midland BTCity/BTEva

The BTCity/BTEva can be easily fitted onto the helmet by sliding it downwards so that it fits into the slot of the selected fixing device (plate with bi-adhesive strip or clamp). BTCity/BTEva is maintained in position thanks to the fixing clip located on the upper section (A).



To detach the BTCity/BTEva, simply press the fixing clip and push the unit upwards.

Switching your Midland BTCity/BTEva on and off

Switching the unit on:

- › Press and hold “Control” button down for approximately 3 seconds until the BLUE indicator lights.

Switching the unit off:

- › Press and hold both “Control” and “VOL-” buttons together for approximately 3 seconds until the RED indicator flashes 3 times, thus lessening the chances that you might turn off the unit accidentally (especially whilst wearing heavy gloves).

Adjusting the volume

Your Midland BTCity/BTEva uses AGC technology, which automatically adjusts the listening volume in relation to background noises.

However, it is also possible to manually adjust the volume by means of the “Volume+” and “Volume-” buttons.

Attention: volume can be *adjust only when an audio connection is active.*

Pairing with Bluetooth devices

Your Midland BTCity/BTEva is a Bluetooth unit that can be paired with other Bluetooth devices, such as a mobile phone or another BTCity/BTEva device for Intercom communications.

Before performing this procedure, it is necessary to set BTCity/BTEva into the Setup mode.

Setup mode

- › Switch off the BTCity/BTEva device. Press and hold down the central button “Control” for about 7 sec. until the red indicator switches on permanently. BTCity/BTEva is now in “Setup” mode and can therefore be paired with other devices.

Exiting from the Setup mode

- › To exit the Setup mode double click the “Control” button. Once the red light turns off, the blue led starts blinking. Now you can use your BTCity/BTEva.

Using the features of the Bluetooth devices

Using the telephone feature

To use the Telephone feature, be sure the units are correctly paired together.

Pairing the unit with a mobile phone

1. Enable the Bluetooth device search feature on your mobile phone. As this procedure varies according to the brand and model of the mobile phone, refer to the manual supplied to your particular phone for further information.
2. Set the BTCity/BTEva unit in “Setup” mode, then press the Control button on the unit until the red and blue indicators start flashing.
3. After a few seconds the mobile phone will display “Midland BTCity/BTEva”. Select it and follow the instructions provided in your mobile phone manual to accept the pairing. When prompted, enter the pairing code, which is 0000 (four zeroes). Your mobile phone should then display a confirmation message if the pairing operation has been successfully completed
4. The BTCity/BTEva will automatically exit the set up mode (red indicator on) and go to the working mode (blue light flashing).

Answering a call

When you hear the phone ring, you can answer in two different ways:
Vocally:

Simply say one word to answer the call and start talking.

Remembering that you can only do this if you answer the call after the third Ring. (Be aware that some phones may not support voice answering)

Manually:

Tap the “Control” button and start speaking.

Rejecting a call

If you don't wish to answer, you can let the mobile phone ring or press the "Control" button for a few seconds (you will hear one audio confirmation tone).

Making a call

There are several ways to make a call.

From the mobile keypad:

- › Dial the number on the mobile keypad.
- › Press "Send" on the mobile phone.

To redial the last number:

- › Press and hold "Control" button for 3 seconds in order to redial the last number (you will hear one audio confirmation tone).

To make a voice call:

- › Briefly press "Control" button. If your mobile phone supports voice calls, you will be asked to speak the name of the contact you wish to call.

Priority: Calls have a high priority, which means that all other communications are temporarily disabled when a call arrives and automatically re-enabled once the call ends.

Attention: the voice call command is possible only if the BTCity/BTEva has never been connected to another BTCity/BTEva for Intercom communication.

Ending a call

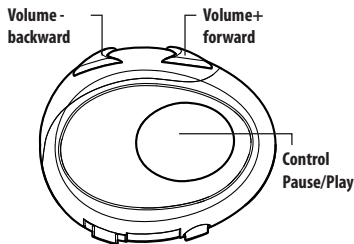
There are several ways to end a call:

- › Wait for the called person to end the call.
- › Press the "Control" button for 3 seconds (you will hear an audio confirmation tone).
- › Press "End" button on the mobile phone.

Using the MP3 player feature of the mobile phone

Many mobile phones are now designed to be used as stereo MP3 players. The BTCity/BTEva device fully supports the A2DP and AVRCP protocols that enable you to listen to stereo music and remotely control your mobile phone's MP3 player. You can even use the buttons on the BTCity/BTEva unit to control the following play options: Play,

Pause, Forward and Backward.



Available controls:

- › **To play/pause music:** double click the "Control" button.
- › **To skip forward to the next song:** keep pressed the "Volume+" button.
- › **To skip backwards to the previous song:** keep pressed the "volume-" button.
- › **To enable your connected MP3 Player (ADP/AVRCP):** press and hold down the "Volume +" and "Volume-" buttons for 3 seconds (this feature is active by default).
- › **To disable the MP3 player:** press and hold down the "Volume+" and "volume-" buttons (2 beeps will confirm it).

Priority: the music listening mode has the lowest priority. Therefore, it will always be disabled when another type of communication is enabled.

Pairing the unit with a GPS Sat-Nav

It is generally possible to pair the BTCity/BTEva unit with all GPS Sat-Navs that support Bluetooth earpieces.

Midland BTCity/BTEva has been successfully tested for use with GPS ZUMO Sat-Navs manufactured by Garmin and TOMTOM Rider 1 and 2 Sat-Navs.

1. On your GPS Sat-Nav, enable the Bluetooth earphone search fea-

- ture. As this procedure varies according to the brand and model of GPS, we recommend you refer to the manual supplied with your GPS Sat-Nav for further information.
2. Ensure that the BTCity/BTEva is in Setup mode (Red light on) & Press the "Control" button on the BTCity/BTEva unit until the red and blue indicators start to flash.
 3. After a few seconds the GPS Sat-Nav will display "Midland BTCity-BTEva". Select it and follow the instructions provided in the GPS Sat-Nav manual to accept the pairing. When prompted, enter the pairing code, which is 0000 (four zeroes).
The GPS should then display a confirmation message if the pairing operation has been successfully completed.
 4. The BTCity/BTEva unit returns to the Setup mode (red indicator permanently on) to indicate that it is ready to be paired with other devices.

If you pair the BTCity/BTEva unit with a GPS Sat-Nav, you will not be able to pair it with a mobile phone. This problem can be easily solved by pairing the mobile phone directly with the GPS Sat-Nav and by then pairing your GPS with the Midland BTCity/BTEva. In this case, the mobile phone features will be managed by the GPS Sat-Nav.

Using the intercom feature

To use the Intercom feature, be sure both BTCity/BTEva units are turned on and previously paired together.

The two units supplied in the Midland BTCity/BTEva TWIN Pack, are already paired and ready for use, which means that it is not necessary to perform this procedure.

If the devices are not part of the same pack, or one of the BTCity/BTEva units has been purchased separately, you need to pair them in order to be able to use the Intercom function.

Pairing with another BTCity/BTEva device

1. Place both BTCity/BTEva units in Setup mode (red indicator permanently on)
2. Press the "Volume +" button on the first unit until the RED and BLUE lights begin to flash rapidly and alternately.
3. Then press the "Volume -" button on the second unit until the RED

and BLUE lights begin to flash rapidly and alternately.

4. Now both BTCity/BTEva units are trying to pair to each other. When successfully paired, the blue led of each device will light for 1 sec and go back to setting mode (red light always on) waiting for additional pairing or setting procedures.
5. To use the two devices, exit the setting mode: Double click on the "Control" button. The red light will quit and the blue light will begin to flash. Now you can use your BTCity/BTEva.

Intercom

The Intercom feature can be enabled in two ways:

Manual activation:

- › Press "Control" button, on one of the two units. Communication is enabled and remains active until you press the "Control" button again. You will hear 1 audio tone when the Intercom feature is enabled and 2 audio tones when it is disabled.

Voice activation (VOX):

- › This is enabled by default. To start an Intercom communication, simply start talking. The communication will remain active for all the time you are talking.

Attention: the first intercom activation must be done manually with the control button. After that, the VOX activation will be available.

- › If there is no conversation, the Intercom is automatically closed after 20 seconds.
- › To re-open it, simply start talking again. When the Intercom is "VOX" activated, you can decide to disable it before the predefined time, simply by pressing the "Control" button once.
- › To disable the voice activation mode, follow the instructions provided in the "Special configurations" section.

Intercom and GPS

If BTCity/BTEva is connected to a GPS, the Intercom communication is not disabled when the GPS talk. The same behaviour when a phone call is received through the GPS. When the phone call is in progress, you can close the Intercom pressing 1 time the Control button.

Priority:

With phone: *The intercom feature is disabled during a phone call, and is automatically re-enabled as soon as these communications end.*

With music: *Bluetooth music is disabled when the Intercom is open.*

With GPS navigator: *In case of GPS navigator street indications, the intercom feature is not disable, allowing the intercom conversation to be keep open, together with the GPS indication in background.*

Distance

Two Midland BTCity/BTEva units can communicate up to a maximum range of approximately 200meters outdoors. The maximum coverage depends on the presence of obstructions in the area or on the head orientation.

Resetting all paired devices

Sometimes you may find it necessary to delete all the pairing references stored in the BTCity/BTEva unit (reset operation).

- › To perform this operation, switch off the BTCity/BTEva and keep pressed the “Control” button. The red led turns on.
- › Simultaneously press and hold down the “Volume +” and “Volume -” buttons for 4 seconds. The Blue Light will be lit on for 1 sec.

This procedure deletes all the paired Bluetooth devices stored in the memory and it is therefore possible to start a new “clean” pairing session.

Using the wired audio input

Your Midland BTCity/BTEva is also supplied with a wired audio input (labeled AUX), that can be used to connect an audio source, like an iPod (or any other MP3 Player) or a PMR446 transceiver for communications in group or for a coverage increase.

Priority: the wired audio input has the lowest priority when compared to the other Bluetooth connections (including the Intercom) and will therefore always be disabled when another Bluetooth communication is opened.

Using a i-Pod/MP3 Player

Listening to music

To listen to music from the wired input, connect the audio source using the cable supplied with the BTCity/BTEva unit. The volume level is automatically adjusted by the AGC system, which means that you only need to adjust the volume of your iPod/ MP3 player to a level that will allow you to listen to music in normal speed.

Attention: never set the volume of the MP3 Player to the maximum possible.

Hint: We recommend that you perform a few tests adjusting the volume of your iPod/MP3 player so at the normal speed the Headset volume is suited to your needs. The AGC system will automatically increase the volume on higher speed. Make a note to remember this setting for future trips.

Attention: the volume adjustment, (“Volume+” and “Volume -”) buttons, cannot be used to adjust the volume of the wired audio source(eg MP3 player).

Enabling/disabling the wire input

The wire input can be enabled and disabled

- › Enabling: double click the “Control” button (you will hear one audio confirmation tone).
- › Disabling: double click the “Control” button (you will hear two audio confirmation tones).

Attention: this function is available only if there is no music active via Bluetooth.

Using a Two Way Radio transceiver

To be able to use the transceiver, it is necessary to purchase a specific cable (sold separately) in order to connect the radio to your Midland BTCity/BTEva:

Some manufacturers radios use a different pin configuration, so we recommend that you ask your dealer as to which cable is best suited to your needs.

To communicate via the attached radio, press the transmission Press To Talk (PTT) button to speak and release it to listen. It is not possible to talk and listen simultaneously. Communications can be activated also without pushing the PTT button, by enabling the VOX function.

Special configurations

Some Midland BTCity/BTEva features can be configured to suit specific needs:

- › *Adjusting/Disabling the VOX feature (Intercom and telephone)*
- › *Wired connection always on*

Adjusting/Disabling the VOX feature (Intercom and telephone)

The Intercom feature can be enabled both manually and vocally (VOX). The VOX activation is influenced by the background noise and therefore by the speed.

For optimum results, it is possible to choose one of the following four microphone sensitivity levels: high, medium, low and very low. The default setting of BTCity/BTEva is "low". It is also possible to disable the VOX feature in order to activate the Intercom and phone call answering features in manual mode only.

Adjusting the sensitivity of the microphone (VOX)

1. Enter the Setup mode: Switch your BTCity/BTEva off.
Press and hold down the central button (Control) until the red indicator switches on permanently. Your BTCity/BTEva is now in "Set up mode".
2. Press the "Volume+" and "Control" buttons till the red indicator will turn to steady blue.
3. Now, press "Volume +" or "Volume -" to increase or reduce sensitivity. Every time you press the Volume buttons the RED light will flash for confirmation. When you reach the end of the upper and lower limit, the RED light will not flash.
4. Double press the "Control" button; the Blue light will flash several times, in order to let you know the selected sensitivity:
once = VOX disabled

Twice = very low sensitivity
3 times = low sensitivity
4 times = medium sensitivity
5 times = high sensitivity
Default = low sensitivity

5. The light indicator is now back to steady RED ("Set up mode") and the changes are confirmed
6. If needed, you can adjust again the sensitivity repeating the steps from point 2, otherwise exit the Setting mode by double clicking the "Control" button. Once the red light turns off, the blue led starts blinking. Now you can use your BTCity/BTEva.

Disabling the VOX feature (Intercom and telephone)

Follow all the procedure described in the previous steps and choose the option 1 (VOX disabled). You will see the blue led blinks once.

Wired connection always on

This feature let you keep the wired connection always on, even when the phone or the intercom is open. This feature can be useful when you connect a PMR446 transceiver.

Enabling:

- › Enter the "Setup" mode.
- › Press the "Volume+" and "Volume -" buttons for one second. The blue LED will flash once.
- › To exit the "Setup" mode double press the "Control" button.

Disabling:

- › Follow the same procedure up described; now the blue LED will flash twice
- › To exit the "Setup" mode double press the "Control" button.

Recommendations for specific uses

The section that follows, provides a few useful suggestions on how to achieve maximum performance from your BTCity/BTEva unit.

Using a PMR446 transceiver

To be able to use the transceiver, it is necessary to purchase a specific cable (sold separately) in order to connect the radio to your Midland BTCity/BTEva:

- › Some manufacturers radios use a different pin configuration, so we recommend that you ask your dealer as to which cable is best suited to your needs

To communicate via the attached radio, press the transmission Press Top Talk (PTT) button to speak and release it to listen. It is not possible to talk and listen simultaneously. The cable connected to the transceiver has a PTT button that can be placed on the handlebar of your bike or held in your hand (If you are the pillion rider).

Adjust the volume of the transceiver to your needs, remembering that the volume adjustment is controlled by the automatic AGC system and that it will therefore be automatically increased in relation to background noise.

If you wish to use a PMR446 transceiver for group communications and simultaneously maintain the Intercom feature enabled between two BTCity/BTEva devices, you must remember that the Intercom feature is enabled every time you speak by means of the BTCity/BTEva's VOX feature.

Consequently, radio communications will be disabled whilst you are talking with somebody, because they have a lower priority compared to Intercom communications.

This can be prevented by enabling the "Wired connection always on" or "Disabling the VOX feature" (both explained in the previous section).

Disable the VOX feature, as explained in the previous section, to make sure that the intercom will not automatically be activated when you speak on the PMR446. To enable the Intercom feature when using this configuration, you will have to press "Control" button manually. (This

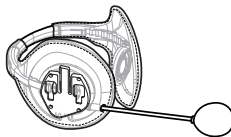
operation disables radio communications that will be automatically re-enabled when the Intercom feature is disabled).

Attention! If you disable the VOX feature, you will only be able to answer incoming phone calls by pressing the "Control" button.

Using the BTSki Audio Kit accessory (optional)

This optional kit is the Bluetooth solution designed for winter sports (use without helmets or with semi rigid type ski helmets). The audio system is made up of two ultra thin stereo speakers and a boom mike, all contained in a soft material lining

The audio system includes two ultra-flat stereo speakers and one microphone with boom, all assembled into a earwarmer headset.

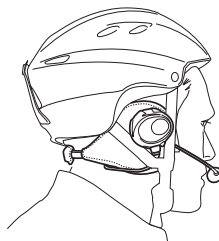
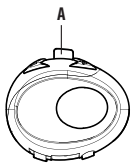
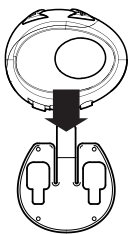


Fitting and removing your Midland BTCity/BTEva

The BTCity/BTEva can be easily fitted by sliding it downwards so that it fits into the slot of the fixing device.

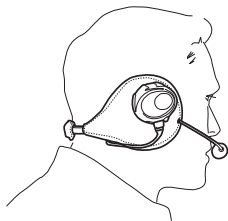
BTCity/BTEva is maintained in position thanks to the fixing clip located on the upper section (A).

To detach the BTCity/BTEva, simply press the fixing clip and push the unit upwards.



Using the BTCity/BTEva without helmet

After have fixed your BTCity/BTEva on its suitable tool and have inserted the audio kit plug into the central socket, wear your earwarmer headset as shown in the figure. Please, be sure to have placed the microphone in the right way, with the white sign oriented towards your mouth.

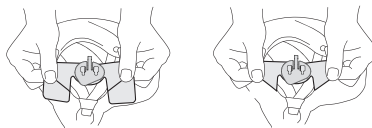


Using the BTCity/BTEva with a semi-rigid helmet

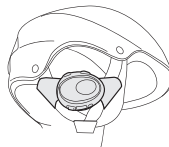
To place the BTCity/BTEva into a semi-rigid helmet you should first of all remove the little triangular pads, used to cover the ears in most of helmets on sale, and then put your helmet directly on the earwarmer headset audio system.

Be sure the BTCity/BTEva unit is placed between the two "V" shapes strap.

If your helmet is not equipped with the two removable pads, you could anyway mount your BTCity/BTEva system by using the supplied Velcro-band. Be sure to fix the Velcro-band as shown in the figure.



Now, fix the BTCity/BTEva on the Velcro-band. Wear your headset, insert the connection cable of the headset into the BTCity/BTEva device and wear the helmet.



Use at your own risk

The use of the headphone-headset will impair your ability to hear other sounds and others around you.

Listening to music or speaking on a telephone may prevent you from hearing others around you and distract you from riding safely. The use of such headphone-headset while riding or skiing may endanger you and others, and its use, in some areas, could not be allowed.

Using this headset at a high volume may result in permanent hearing loss.

If you experience ringing in your ear or any other hearing related pain, reduce the volume or discontinue using this device. With continued use at high volume, your ears may become accustomed to the sound level, which may result in permanent damage to your hearing.

Please use this device at a safe volume level.

Warranty

This product is covered by European warranty rulings and should be returned to the place where purchased for repair or replacement if not repairable. In the event it that it is returned to us by your supplier then we will either repair or replace within 15 working days from receipt.

European CE Notice Certification and Safety

Approvals Information

This product is CE marked according to the RTTE Directive (99/5/EC) and is free use in all the EU countries.

Users are not permitted to make any changes or modifications to the device.

Modifications which are not expressly approved by the producer invalidate the warranty card.

For further information, please go to our website

www.cte.it

LIGHT AND SOUND SIGNALS

LED indication	Status
GENERAL	
None	Unit is switched off or full charged when connected to the power supply
Single Blue flash every 3 seconds	Unit being turned on/ Unit in working mode
Triple red flash	Unit being turned off
Single Red flash every 3 seconds	Standby - low battery
RED and BLUE (together) every 3 seconds	Active (Intercom, phone call or Bluetooth connection in progress)
RED and BLUE (together) and one flash of RED light every 3 seconds	Active but low battery
Single red flash every 2 seconds	Unit in charge when connected to the power supply
Steady Blue	Unit in charge when connected to the power supply: full battery charge
SETUP	
Steady Red	Setup mode
Rapid Red-Blue alternating flash	Pairing mode (searching for devices)
Steady Blue for two second	Successful pairing/ Reset paired devices
Audio signals	
Status	
Ascending tone (low-high)	Unit being turned on
Descending tone (high-low)	Unit being turned off
Enable/Disable the Intercom	1 tone = enabled / 2 tones = disabled
1 tone	Specific feature turned on
2 tones	Specific feature turned off

UNIT FUNCTIONS

If you want to...	... do this
GENERAL	
Turn on the unit	Press the Control button for 3 seconds at least (start Blue flash)
Turn off the unit	Press the Control and VOL- buttons together for 3 seconds (triple Red flash)
Increase the volume	Short press the Volume Up control
Decrease the volume	Short press the Volume Down control
MOBILE PHONE	
Answer a call	Short press of the Control button / say a word
Reject a call	Long press the Control Button / remain silent until the rings stop
Terminate a call	Short press the Control Button
Voice Dial	Short press the Control button and state the name of the person to call (only if your BTCity/BTEva has not been paired with another BTCity/BTEva device).
Redial Last number	Long press of the Control button
INTERCOM (if paired with another BTCity/BTEva device)	
Start using the Intercom	Start talking/short press the Control button
Stop using the Intercom	Stop talking (after 20 sec. you will return to stand by mode)/Short press the Control button
BLUETOOTH MP3 player of the mobile phone	
Activate the MP3 player	Press and hold down the VOL+ and VOL- buttons for 3 seconds
Play and Pause	Double click the Control button
Forward (next song)	While the music play, keep pressed of the VOL+ button for 3 sec.
Backward (previous song)	While the music play, keep pressed of the VOL- button for 3 sec.
Deactivate the MP3 Player	Press and hold down the VOL+ and VOL- buttons for 3 seconds
WIRED CONNECTION	
Activate /Deactivate	Double click the Control button (only if Music via Bluetooth is disabled)

SETUP/PAIRING	
Enter SETUP mode	Press the Control button for 7 seconds while the unit is off
Exit SETUP mode	While in Setup mode, double click the Control button. The Red light will turn off and the Blue light starts flashing.
Pairing a Phone	While in Setup mode, press the Control button until the LED light flash Red and Blue alternately
Pairing your BTCity/BTEva with another BTCity/BTEva device	While in Setup mode, press the Volume + on one unit (the light will flash Red and Blue alternately), press the Volume- on the other unit (the light will flash Red and Blue alternately). On a successful pairing, both light turn to Blue for one second.
Reset all paired devices	While in Setup mode, long press the Volume + and the Volume -. On a successful reset, the Blue light will turn on for two second.
SPECIAL SETUP CONFIGURATION	
Change VOX sensitivity or disable it	While in Setup mode, press short the Control and VOL+ buttons (blue light on). Now, press "Volume +" or "Volume-" to increase or reduce sensitivity. Double click the Control button to visualize the VOX status. Go back to the SETUP mode (Red light always on). VOX STATUS (Blue light flashing): Once = VOX disable Twice = very low sensitivity 3 times = low sensitivity 4 times = medium sensitivity. 5 times = high sensitivity
Wired connection always on	Enabling: In "Setup" mode, press the "Volume+" and "Volume-" buttons for one second. The blue LED will flash once. Disabling: Follow the same procedure up described; now the blue LED will flash twice

CTE International herewith declares that the product complies with the essential requirements of EC Directive 99/05/EC; the declaration of conformity of the device can be consulted onto www.midlandradio.eu

INHALT

Midland BTCity/BTEva	2
Akku laden	3
Beschreibung der Einheit und Montagehalterung.....	3
Beschreibung der BTCity/BTEva.....	3
Beschreibung Audioset.....	3
Beschreibung der Montagehalterung.....	4
Midland BTCity/BTEva ein- und ausschalten.....	5
Lautstärke einstellen.....	5
Pairing (Verbinden) mit Bluetooth-Geräten.....	5
Ausstattungsmerkmale der Bluetooth-Geräte	5
Telefonfunktion	5
MP3-Player-Funktion des Handys.....	6
Gerät mit GPS-Navigationsgerät verbinden	6
Gegensprechfunktionen nutzen.....	7
Alle verbundenen Geräte zurücksetzen	8
Kabel-Audioeingang	8
iPod/MP3-Player.....	8
Funkgerät	8
Besondere Konfigurationen	9
Einstellen/Sperren der VOX-Funktion (Gegensprechen und Handy).....	9
Verkabelte Verbindung „immer an“.....	9
Empfehlungen für besondere Anwendungen.....	10
PMR446 Funkgerät	10
BTSki Audiokit (optional).....	10
Benutzung auf eigene Gefahr.....	12
Gewährleistung.....	12
LICHT- UND SOUNDSIGNALE	14
GERÄTEFUNKTIONEN	15



Midland BTCity/BTEva

Vielen Dank, dass Sie sich für das Midland BTCity/BTEva, das drahtlose Gegensprech-Multimediasystem für Motorradfahrer, entschieden haben. Das Midland BTCity/BTEva wurde für den Einsatz direkt am Helm entwickelt und zur Benutzung mit Bluetooth Geräten, wie Mobiltelefone, GPS Navigationsgeräte und MP3-Player. Auf Wunsch kann es auch mit einem anderen Midland BTCity/BTEva Gerät verbunden werden und als schnurlose Sprechanlage zwischen Fahrer/Sozium oder zwischen Fahrer/Fahrer im Motorrad-zu-Motorrad Modus in einem Radius von 200 Metern verwendet werden. Das Midland BTCity/BTEva ist auch mit einer Kabelverbindung ausgestattet, um einen iPod/MP3-Player oder ein PMR446 Funkgerät anzuschließen, welches eine maximale Reichweite von 5 km im Motorrad-zu-Motorrad Modus erreicht.

Midland BTCity/BTEva ist in zwei Versionen erhältlich:

- › BTCity/BTEva Einzelsatz mit nur einer Einheit
- › BTCity/BTEva Intercom TWIN mit zwei Einheiten

Je nach gekauftem Modell enthält die Packung folgenden Inhalt:

BTCity/BTEva

- › 1 BTCity/BTEva Kommunikationseinheit
- › 1 Audioset mit zwei Stereolautsprechern, Stabmikrofon und Kabelmikrofon
- › 1 Befestigungsplatte mit doppelseitigem Klebeband zur Befestigung der Einheit am Helm
- › 1 Klammer zur Befestigung der Einheit am Helm
- › 1 Stereo Audiokabel zum Anschluss eines iPods oder MP3-Players
- › 1 Steckerladegerät mit Mini USB-Stecker
- › Mikrofon Schaumstoffabdeckung zur Unterdrückung von Windgeräuschen, Inbusschlüssel und Klettverschluss für die Montage

BTCity/BTEva TWIN

- › 2 BTCity/BTEva Kommunikationseinheit
- › 2 Audiosets mit zwei Stereolautsprechern, Stabmikrofon und Kabelmikrofon
- › 2 Befestigungsplatten mit doppelseitigem Klebeband zur Befestigung der Einheit am Helm
- › 2 Klammern zum Befestigen der Einheit am Helm
- › 2 Stereo Audiokabel zum Anschluss eines iPods oder MP3-Players

- › 1 Steckerladegerät mit 2 Mini-USB Steckern
 - › Mikrofon Schaumstoffabdeckung zur Unterdrückung von Windgeräuschen, Inbusschlüssel und Klettverschluss für die Montage
- Die Einheiten im TWIN Set sind bereits gepaart und können sofort für den Sprechverkehr benutzt werden.

Technische Eigenschaften des Midland BTCity/BTEva

Allgemein:

- › Bluetooth Vers. 2.0 Stereo (Headset/Freihand/A2D Protokoll)
- › Das AGC System kontrolliert automatisch die Lautstärke in Bezug auf die Umgebungsgeräusche
- › Sprachgesteuerte (VOX) oder manuelle Kommunikationsmöglichkeit
- › Privater oder offener (3-Wege Kommunikation) Anrufmodus
- › Manuelle Steuerung zum Aktivieren von: Telefon, Sprechanlage und Schnurlosverbindung
- › Vollständig Wasserdicht
- › Lithium-Polymerakku mit 8 Stunden Sprechzeit (bis zu 2 Tagen Bereitschaftszeit)
- › Ladezeit ca. 4 Stunden

Bluetooth Verbindungen:

- › Identische Geräte für Fahrer zu Sozius oder Fahrer zu Fahrer Sprechverbindung mit einer maximalen Reichweite bis zu 200 Meter
- › Bluetooth Geräte
 - Handy mit MP3-Player Stereo (A2DP Protokoll), GPS (Garmin Zumo und TomTom Rider 1 und 2)
 - PMR446 Funkgerät (mit eingebauter oder externer Bluetooth Verbindung) für Gruppen Motorrad-zu-Motorrad Kommunikation

Kabelverbindungen:

- › Für Stereo Audioeingang (iPod/MP3-Player)
- › Für PMR446 Funkgeräte (mit optionalem Kabel)

Achtung: Bevor Sie das BTCity/BTEva das erste Mal in Betrieb nehmen, müssen Sie es mindestens 5 bis 6 Stunden laden.

Achtung: Das Midland BTCity/BTEva ist konzipiert, um Regen und Wasser zu widerstehen. Achten Sie jedoch darauf, dass bei Regen die Anschlüsse mit den Gummischutzkappen vollständig abgedeckt werden.

Akku laden

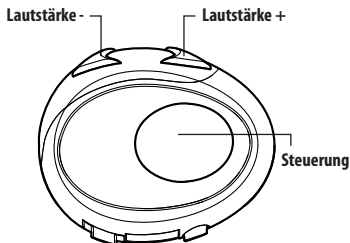
Laden Sie den Akku vor der ersten Benutzung des Geräts auf. Das erste Laden sollte mindestens 5-6 Stunden dauern, danach der Ladevorgang 4 Stunden.

Zum Laden das Steckernetzteil in eine Steckdose stecken (Gummiabdeckung anheben).

- › Die LED leuchtet rot, sobald der Ladevorgang beginnt.
- › Laden Sie das Headset, bis die blaue LED aufleuchtet.
- › Bei vollständiger Ladung (blaue LED leuchtet) trennen Sie das Headset vom Ladegerät ab.

Achtung: Bei jedem Anschluss (oder Abziehen) des Mini-USB-Ladesteckers wird das Gerät automatisch ausgeschaltet. Wenn Sie das Gerät während des Ladens benutzen möchten, dann schalten Sie es bitte erst ein, nachdem Sie das Ladekabel eingesteckt haben.

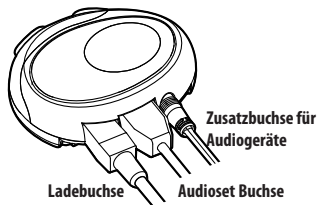
Beschreibung der Einheit und Montagehalterung



Das BTCity/BTEva hat 3 Multifunktions Tasten und 3 Kabelanschlüsse auf der Unterseite.

Beschreibung der Tastenfunktion:

- › Steuerung: wird zum Aktivieren/Deaktivieren und Verwalten von Handfunktionen benutzt.
- › Lautstärke +: erhöht die Lautstärke
- › Lautstärke -: verringert die Lautstärke



Beschreibung der Kabelverbindung

- › Ladebuchse: hier kann das Gerät mit einem Standard Mini-USB-Netzteil geladen werden
- › Audioset Buchse: hier können Sie ein Audioset anschließen (Stereo-Headset und Mikrofon)
- › Zusatzbuchse für Audiogeräte (AUX): hier können Sie eine Audioquelle, wie z. B. einen Stereo iPod/MP3-Player oder PMR446 Funkgerät anschließen

Beschreibung Audioset

Das Audiosystem beinhaltet zwei ultraflache Stereolautsprecher und zwei austauschbare Mikrofone, die jeweils mit Halterung und Kabelverbindung geliefert werden.

Montage der Stereolautsprecher

Die zwei Stereolautsprecher haben einen Klett-/Klebestreifen zur Befestigung an Ihrem Helm.

Achten Sie darauf, dass Sie nicht Ihr Ohr ganz mit dem Lautsprecher abdecken, Sie müssen immer Verkehrsgläusche und Signale hören können.

Das Mikrofon kann auf zwei Arten am Helm befestigt werden:

Stabmikrofon

Setzen Sie das Klett-/Klebeband zwischen dem Polster und der harten Schale des Helmes an, sodass das Mikrofon direkt vor Ihrem Mund ist und das weiße Symbol auf Ihrem Mund zeigt. Dieses Mikrofon ist für offene und klappbare Helme geeignet.



Kabelmikrofon

Setzen Sie das Mikrofon mit dem Klett-/Klebestreifen auf der Innenseite Ihres Helmes vor Ihrem Mund an. Dieses Modell ist eher für Helme mit Vollgesichtsschutz geeignet. Der Ministecker am Mikrofon erlaubt Ihnen ein Mikrofon zu wählen, das am besten zu Ihrem Helm passt.



Audioset Buchse

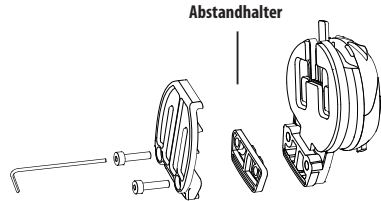
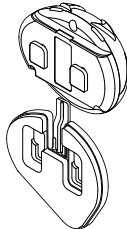
Das Audioset muss dann mit einem L-Stecker am mittleren Anschluss des Midland BTCity/BTEva angeschlossen werden.

Beschreibung der Montagehalterung

Das Midland BTCity/BTEva kann auf zwei Arten am Helm befestigt werden: entweder mit der Platte mit doppelseitigem Klebeband oder mit der Klammer. Mit dieser Methode können Sie die BTCity/BTEva Einheit jederzeit sicher an Ihrem Helm befestigen und wieder entfernen, um das Gerät zu laden oder zu verstauen.

Platte mit doppelseitigem Klebeband

Die Montageplatte hat auf einer Seite ein doppelseitiges Klebeband. Reinigen Sie die Kontaktfläche am Helm, bevor Sie die Platte montieren, entfernen Sie die Schutzfolie des doppelseitigen Klebebandes, setzen die Montageplatte am Helm an und drücken Sie diese für einige Sekunden an.



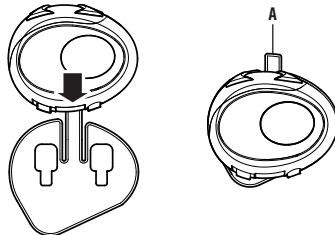
Klammer

Lösen Sie die zwei Schrauben der Klammer mit einem Inbusschlüssel und setzen Sie die Rückplatte zwischen dem Helmpolster und der äußeren harten Schale an. Danach ziehen Sie die beiden Schrauben an, um die Klammer zu befestigen. In der Klammer befindet sich ein kleiner Abstandhalter aus Kunststoff, der für ein festeres Schließen der Klammer herausgenommen werden kann.

Befestigen und entfernen Ihres Midland BTCity/BTEva

Das BTCity/BTEva kann leicht am Helm befestigt werden, indem es so nach unten geschoben wird, dass es in die Führung der Montagevorrichtung passt (Platte mit doppelseitigem Klebeband oder Klammer). Das BTCity/BTEva wird mithilfe der Befestigungsklammer im oberen Teil in Position gehalten (A).

Um das BTCity/BTEVA zu entfernen, drücken Sie die Befestigungsklammer und schieben Sie die Einheit nach oben.



Midland BTCity/BTEva ein- und ausschalten

Einschalten:

- › Halten Sie die Steuertaste für ca. 3 Sekunden gedrückt, bis die BLAUE LED leuchtet.

Ausschalten:

- › Halten Sie die Tasten „Steuerung“ und „Lautstärke-“ gleichzeitig für ca. 3 Sekunden gedrückt, bis die ROTE LED 3 Mal blinkt, damit vermeiden Sie ein versehentliches Ausschalten (besonders wenn Sie dicke Handschuhe tragen).

Lautstärke einstellen

Ihr Midland BTCity/BTEva benutzt AGC Technologie, welche automatisch die Hörlautstärke den Hintergrundgeräuschen anpasst. Sie können jedoch die Lautstärke auch manuell mit den Tasten „Lautstärke+“ und „Lautstärke-“, anpassen.

Achtung: Die Lautstärke kann nur bei aktiver Audioverbindung eingestellt werden.

Pairing (Verbinden) mit Bluetooth-Geräten

Ihr Midland BTCity/BTEva ist ein Bluetooth-Gerät, welches sich mit anderen Bluetooth-Geräten verbinden kann, beispielsweise Handy oder anderen BTCity/BTEva Geräten zum Gegensprechen.

Vor dem Pairing müssen Sie den Einstellmodus des BTCity/BTEva aufrufen.

Einstellmodus (Pairing)

- › Schalten Sie das BTCity/BTEva aus. Halten Sie die mittlere Taste „Steuerung“ für ca. 7 Sekunden gedrückt, bis die rote LED leuchtet. Das BTCity/BTEva befindet sich nun im Pairingmodus (Einstellung) und kann mit anderen Geräten verbunden werden.

Einstellmodus verlassen

- › Zum Verlassen des Einstellmodus drücken Sie zweimal die „Steuerung“. Die rote LED erlischt und die blaue LED blinkt. Ihr BTCity/BTEva ist nun betriebsbereit.

Ausstattungsmerkmale der Bluetooth-Geräte

Telefonfunktion

Um die Telefonfunktion zu nutzen, müssen die Geräte korrekt miteinander verbunden sein.

Gerät mit Handy verbinden

1. Aktivieren Sie die Bluetooth Gerätesuche auf Ihrem Handy. Diese Prozedur ist je nach Hersteller und Modell unterschiedlich; beziehen Sie sich auf die Bedienungsanleitung, die Ihrem Handy beiliegt.
2. Versetzen Sie das BTCity/BTEva in „Pairing“ Modus und drücken Sie die Taste „Steuerung“, bis die rote und blaue LED blinken.
3. Nach einigen Sekunden zeigt das Display des Handys „Midland BTCity/BTEva“ an. Wählen Sie es und folgen Sie den Anweisungen in der Bedienungsanleitung des Handys zum Akzeptieren der Verbindung. Nach Aufforderung geben Sie den Pairingcode, 0000 (viermal Null) ein. Ihr Handy zeigt jetzt eine Bestätigung, dass die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.
4. Das BTCity/BTEva verlässt automatisch den Einstellmodus (rote LED leuchtet) und begibt sich in den Verbindungsmodus (blaue LED blinkt).

Anruf beantworten

Wenn das Telefon klingelt, können Sie auf zwei Arten antworten:

Sprachgesteuert:

Einfach ein Wort sagen, um den Anruf anzunehmen, um das Gespräch zu starten.

Denken Sie daran, dass dies nur möglich ist, wenn Sie den Anruf nach dem dritten Klingelton annehmen (beachten Sie, dass einige Telefone eventuell keine Sprachsteuerung unterstützen).

Manuell:

Drücken Sie die Taste „Steuerung“ und sprechen Sie.



Anruf ablehnen

Falls Sie den Anruf nicht annehmen möchten, können Sie das Handy klingeln lassen oder drücken Sie die Taste „Steuerung“ für einige Sekunden (Sie hören einen Bestätigungston).

Anruf tätigen

Es gibt verschiedene Möglichkeiten, einen Anruf zu tätigen.

Über die Handytastatur:

- › Wählen Sie die Rufnummer auf der Tastatur des Handys.
- › Drücken Sie die Sendetaste auf dem Handy.

Wahlwiederholung letzte Rufnummer:

- › Halten Sie die Taste „Steuerung“ für einige Sekunden gedrückt, um die letzte Rufnummer zu wiederholen (Sie hören einen Bestätigungston).

Sprachgesteuerten Anruf tätigen:

- › Drücken Sie kurz die Taste „Steuerung“. Falls Ihr Handy sprachgesteuerte Anrufe unterstützt, werden Sie aufgefordert, den Namen der Kontaktperson anzusagen.

Priorität: Anrufe haben eine hohe Priorität, was bedeutet, dass alle sonstige Kommunikation vorübergehend deaktiviert wird, wenn ein Anruf ankommt und automatisch wieder aktiviert wird, sobald der Anruf beendet ist.

Achtung: Der Sprachwahlbefehl ist nur möglich, wenn das BTCity/BTEva vorher noch nicht mit einem anderen BTCity/BTEva zum Gegensprechen verbunden war.

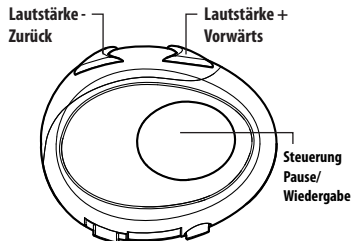
Telefonat beenden

Es gibt verschiedene Möglichkeiten, einen Anruf zu beenden:

- › Warten Sie, bis die angerufene Person den Anruf beendet.
- › Drücken Sie kurz die Taste „Steuerung“ (Sie hören einen Bestätigungston).
- › Drücken Sie „Beenden“ auf dem Handy.

MP3-Player-Funktion des Handys

Viele Handys können heute als Stereo-MP3-Player genutzt werden. Das BTCity/BTEva unterstützt die Protokolle A2DP und AVRCP, die es Ihnen ermöglichen, Stereomusik zu hören und den MP3-Player im Handy fernzusteuern. Sie können ebenfalls die Tasten auf dem BTCity/BTEva benutzen, um folgenden Abspielfunktionen zu steuern: Wiedergabe, Pause, Vorlauf und Rücklauf.



Steuerungen:

Zur Wiedergabe/Pause von Musik: drücken Sie zweimal die „Steuertaste“.

Mit „Lautstärke +“: springen Sie zum nächsten Musiktitel.

Mit „Lautstärke –“: springen Sie zum vorherigen Musiktitel.

Zur Aktivierung des angeschlossenen MP3-Players: halten Sie „Lautstärke +“ und „Lautstärke –“ für 3 Sekunden gedrückt (diese Funktion ist im Lieferzustand aktiviert).

Zur Deaktivierung des MP3-Players: halten Sie „Lautstärke +“ und „Lautstärke –“ gedrückt (2 Signaltöne werden zur Bestätigung abgegeben).

Priorität: Der Musikmodus hat die niedrigste Prioritätsstufe, daher wird er durch Kommunikation deaktiviert.

Gerät mit GPS-Navigationsgerät verbinden

Allgemein ist es möglich, das BTCity/BTEva mit jedem GPS-Navigationsgerät zu verbinden, das Bluetooth-Headsets unterstützt. Das Midland BTCity/BTEva wurde erfolgreich mit dem GPS ZUMO von Garmin sowie dem TOMTOM Rider 1 und 2 getestet.

1. Aktivieren Sie bei Ihrem GPS die Bluetooth Kopfhörer-Suchfunktion. Diese Prozedur ist je nach Hersteller und Modell unterschiedlich, beziehen Sie sich auf die Bedienungsanleitung, die Ihrem GPS-Gerät beiliegt.
2. Vergewissern Sie sich, dass sich das BTCity/BTEva im Pairingmodus befindet (rote LED leuchtet) und drücken Sie die Taste „Steuerung“ auf dem BTCity/BTEva, bis die rote und blaue LED blinken.

3. Nach einigen Sekunden zeigt das Display des GPS „Midland BTCity-BTEva“ an. Wählen Sie es und folgen Sie den Anweisungen in der Bedienungsanleitung des GPS-Gerätes zum Akzeptieren der Verbindung. Nach Aufforderung geben Sie den Pairingcode, 0000 (viermal Null) ein.

Ihr GPS-Gerät zeigt jetzt eine Bestätigung an, dass die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.

4. Das BTCity/BTEva wechselt in den Einstellmodus zurück (rote LED leuchtet) und zeigt an, dass es bereit ist, mit einem anderen Gerät verbunden zu werden.

Wenn Sie das BTCity/BTEva mit einem GPS verbinden, so können Sie es nicht mit einem Handy verbinden. Dieses Problem können Sie umgehen, indem Sie Ihr Handy direkt mit dem GPS-Gerät verbinden und dann das GPS mit Ihrem Midland BTCity/BTEva verbinden. In diesem Fall werden die Funktionen des Mobiltelefons vom GPS-Gerät übernommen.

Gegensprechfunktionen nutzen

Um die Gegensprechfunktionen zu nutzen, müssen beide Geräte eingeschaltet und korrekt verbunden sein.

Die beiden Geräte im Midland BTCity/BTEva TWIN Pack sind bereits abgestimmt und betriebsbereit, dieser Vorgang muss daher nicht durchgeführt werden.

Sind die Geräte nicht Teil des gleichen Sets oder wurde eines der BTCity/BTEva Geräte getrennt gekauft, so müssen Sie das Pairing durchführen, um die Gegensprechfunktion nutzen zu können.

Pairing mit anderem BTCity/BTEva

1. Rufen Sie auf beiden BTCity/BTEva Geräten den Einstellmodus auf (rote LED leuchtet).
2. Drücken Sie auf dem ersten Gerät „Lautstärke +“, bis die ROTE und BLAUE LED schnell abwechselnd blinken.
3. Drücken Sie nun „Lautstärke -“ auf dem zweiten Gerät, bis die ROTE und BLAUE LED schnell abwechselnd blinken.
4. Beide BTCity/BTEva Geräte versuchen nun, sich miteinander zu verbinden. Nach erfolgreichem Pairing leuchtet die blaue LED jedes Geräts für 1 Sekunde auf und gebigt sich dann in den Einstellmodus zurück (rote LED leuchtet), um auf weitere Pairing- oder

Einstellungsschritte zu warten.

5. Zur Benutzung der beiden Geräte verlassen Sie den Einstellmodus. Drücken Sie zweimal die „Steuertaste“. Die rote LED erlischt und die blaue LED blinkt. Ihr BTCity/BTEva ist nun betriebsbereit.

Gegensprechen

Die Gegensprechfunktion kann auf zwei Arten aktiviert werden:

Manuelle Aktivierung:

- › Drücken Sie die „Steuertaste“ auf einem der beiden Geräte. Die Kommunikation ist aktiviert und bleibt aktiv, bis Sie nochmals auf die „Steuertaste“ drücken. Sie hören 1 Ton, wenn die Gegensprechfunktion aktiviert ist und 2 Töne, wenn sie deaktiviert ist.

Sprachsteuerung (VOX):

- › Dies ist der standardgemäß aktiviert. Um das Gegensprechen zu starten, beginnen Sie einfach zu sprechen. Die Verbindung bleibt aktiv, solange Sie sprechen.

Achtung: die erste Aktivierung der Gegensprechfunktion muss manuell mit der Steuertaste erfolgen. Danach steht Ihnen die VOX-Aktivierung zur Verfügung.

- › Wenn kein Gespräch stattfindet, wird die Gegensprechfunktion nach 20 Sekunden automatisch wieder abgeschaltet.
- › Um diese neu zu starten, beginnen Sie wieder zu sprechen. Bei sprachgesteuertem Gegensprechen können Sie auch vor Ablauf der 20 Sekunden durch Druck auf die „Steuertaste“ wieder abschalten.
- › Um die Sprachsteuerung zu sperren, folgen Sie den Anweisungen im Abschnitt "besondere Konfigurationen"

Gegensprechen und GPS

Ist das BTCity/BTEva mit einem GPS verbunden, so wird die Gegensprechfunktion während der GPS Ansage nicht unterbrochen. Gleiches gilt, wenn ein Telefonat über das GPS angenommen wird. Während des Gesprächs können Sie die Gegensprechfunktion mit einmaligem Drücken der Steuertaste unterbrechen.

Priorität:

Mit Handy: Die Gegensprechfunktion ist während eines Telefonats unterbrochen und wird nach Beendigung des Gesprächs wieder automatisch eingeschaltet.

Mit Musik: Bluetooth-Musik ist bei geöffneter Gegensprechfunktion unterbrochen.

Mit GPS-Navigation: Bei GPS-Ansagen wird die Gegensprechfunktion nicht unterbrochen, Gespräche sind weiterhin möglich, gemeinsam mit den GPS-Ansagen im Hintergrund.

Abstand

Zwei Midland BTCity/BTEva Geräte können im Freien bis zu 200 m miteinander kommunizieren. Die Reichweite ist von der Geländebeschaffenheit und der Ausrichtung Ihres Kopfes abhängig.

Alle verbundenen Geräte zurücksetzen

Manchmal ist es notwendig, alle gespeicherten Pairingreferenzen im BTCity/BTEva zu löschen (Rückstellung).

- › Hierzu schalten Sie das BTCity/BTEva aus und halten dabei die „Steuertaste“ gedrückt. Die rote LED leuchtet auf.
- › Sie müssen gleichzeitig die Tasten „Lautstärke +“ und „Lautstärke –“ für 4 Sekunden gedrückt halten. Die blaue LED leuchtet für 1 Sekunde auf.

Dieser Vorgang löscht alle gespeicherten verbundenen Geräte und ermöglicht ein neues „sauberes“ Pairing.

Kabel-Audioeingang

Ihr Midland BTCity/BTEva ist ebenfalls mit einem verkabelten Audioeingang (AUX) ausgestattet, an welchem Sie eine Audioquelle, beispielsweise einen iPod (oder jeden anderen MP3-Player) oder ein PMR446 Funkgerät für Gruppenkommunikation oder zur Erweiterung der Reichweite anschließen können.

Priorität: Der Kabel-Audioeingang hat die niedrigste Priorität gegenüber anderen Bluetooth-Verbindungen (Gegensprechen eingeschlossen) und wird deshalb immer deaktiviert, sobald eine andere Bluetooth-Verbindung geöffnet wird.

iPod/MP3-Player

Musik hören

Um Musik über den Kabeleingang zu hören, verbinden Sie die Audioquelle über das mitgelieferte Kabel mit dem BTCity/BTEva. Die Lautstärke wird automatisch über das AGC-System eingestellt, was bedeutet, dass Sie die Lautstärke am iPod/MP3-Player nur so einstellen müssen, dass Sie Musik bei normaler Geschwindigkeit hören können.

Achtung: Stellen Sie nie die Lautstärke Ihres MP3-Players auf Maximum.

Hinweis: Wir empfehlen Ihnen, einige Tests durchzuführen, um die Lautstärke Ihres iPod/MP3-Players so einzustellen, dass sie bei Normalgeschwindigkeit Ihren Wünschen entspricht. Das AGC-System regelt die Lautstärke bei höheren Geschwindigkeiten automatisch nach. Merken Sie sich die Einstellung für zukünftige Fahrten.

Achtung: Die Lautstärkeeinstellung (Tasten „Lautstärke+“ und „Lautstärke-“) können nicht für die Einstellung der verkabelten Audioquelle (z. B. MP3-Player) verwendet werden.

Kabeleingang aktivieren/deaktivieren

Der Kabeleingang kann aktiviert und deaktiviert werden.

- › Aktivierung: Drücken Sie zweimal die „Steuertaste“ (es wird ein Signalton zur Bestätigung abgegeben).
- › Deaktivierung: Drücken Sie zweimal die „Steuertaste“ (es werden zwei Signaltöne zur Bestätigung abgegeben).

Achtung: Diese Funktion haben Sie nur, wenn keine Musikübertragung über Bluetooth stattfindet.

Funkgerät

Um ein PMR446 Funkgerät nutzen zu können, benötigen Sie ein spezielles Kabel (wird separat verkauft), um das Gerät an Ihr Midland BTCity/BTEva anzuschließen.

Bitte beachten Sie, dass einige Funkgeräte eine andere Pin-Konfiguration benutzen. Fragen Sie Ihren Fachhändler, welches Kabel am geeignetsten für Ihr Gerät ist.

Drücken Sie die Sprech taste (PTT), um mit dem Funkgerät zu senden und lassen Sie die Taste los, um zu empfangen. Es ist nicht möglich, gleichzeitig zu sprechen und zu hören. Kommunikation ist ebenfalls ohne Drücken der Sendetaste PTT, sondern mit der VOX-Funktion (Sprachsteuerung) möglich.

Besondere Konfigurationen

Einige Midland BTCity/BTEva Funktionen können benutzerspezifisch konfiguriert werden:

- › *Einstellen/Deaktivieren der VOX-Funktion (Gegensprechen und Handy)*
- › *Kabelanschluss immer an*

Einstellen/Sperren der VOX-Funktion (Gegensprechen und Handy)

Die Gegengsprechfunktion kann manuell oder durch Sprache (VOX) aktiviert werden. Diese Funktion wird durch Hintergrundgeräusche beeinflusst und deshalb auch durch Geschwindigkeit.

Für optimale Ergebnisse kann die Aktivierungs-/ Übertragungsschwelle durch Auswählen eines der vier Mikrofonempfindlichkeitspegel gewählt werden: hoch, mittel, niedrig und sehr niedrig. Die Werkseinstellung des BTCity/BTEva ist niedrig. Sie können die VOX-Funktion auch deaktivieren, um die Gegengsprech- und Telefon-Antwortfunktion nur im manuellen Modus zu aktivieren.

Mikrofonempfindlichkeit einstellen (VOX)

1. Schalten Sie dazu Ihr Gerät zunächst aus. Drücken Sie die mittlere Taste (Steuerung), bis die rote LED leuchtet. Ihr BTCity/BTEva befindet sich jetzt im „Einstellmodus“ (Pairing).
2. Drücken Sie gleichzeitig „Lautstärke +“ und die „Steuertaste“, bis die rote LED zu blau umschaltet.
3. Jetzt drücken Sie „Lautstärke +“ oder „Lautstärke –“, um die Empfindlichkeit zu erhöhen oder zu verringern. Jeder Tastendruck auf die Lautstärketasten wird von der roten LED durch Blinken quittiert. Sobald Sie den oberen oder unteren Höchstwert erreicht haben, blinkt die LED nicht mehr.
4. Drücken Sie zweimal die „Steuertaste“, die blaue LED blinkt mehrmals zur Anzeige der eingestellten Empfindlichkeit:

1 x = Vox gesperrt

2 x = sehr niedrige Empfindlichkeit

3 x = niedrige Empfindlichkeit

4 x = mittlere Empfindlichkeit

5 x = hohe Empfindlichkeit

Werkseinstellung = niedrige Empfindlichkeit

5. Die Anzeige schaltet nun wieder auf ROT zurück (Einstellmodus) und die Änderungen sind bestätigt.
6. Die Empfindlichkeit kann nötigenfalls durch Wiederholung der Schritte ab Punkt 2 neu eingestellt werden, anderenfalls verlassen Sie den Einstellmodus mit zweimaligem Tastendruck auf die „Steuertaste“. Nachdem die rote LED erlischt, blinkt die blaue LED. Ihr BTCity/BTEva ist nun betriebsbereit.

VOX-Funktion deaktivieren (Gegensprechen und Handy)

Folgen Sie der Beschreibung der vorherigen Schritte und wählen Sie Option 1 (VOX deaktiviert). Die blaue LED blinkt einmal.

Verkabelte Verbindung „immer an“

Diese Funktion ermöglicht Ihnen, die verkabelte Verbindung immer eingeschaltet zu halten, auch während Telefonaten oder Gegengsprechen. Diese Funktion ist z. B. nützlich, wenn am verkabelten Eingang ein PMR446 Funkgerät angeschlossen ist.

Aktivieren:

- › Rufen Sie den „Einstellmodus“ auf.
- › Drücken Sie gleichzeitig „Lautstärke +“ und „Lautstärke –“ für ca. 1 Sekunde. Die blaue LED blinkt einmal.
- › Zum Verlassen des „Einstellmodus“ drücken Sie zweimal die „Steuertaste“.

Deaktivieren:

- › Gleiche Vorgehensweise wie oben, jetzt blinkt die blaue LED zweimal.
- › Zum Verlassen des „Einstellmodus“ drücken Sie zweimal die „Steuertaste“.

Empfehlungen für besondere Anwendungen

Der folgende Abschnitt bietet einige nützliche Tipps, wie Sie die maximale Leistung Ihres BTCity/BTEva erreichen können.

PMR446 Funkgerät

Um ein Funkgerät nutzen zu können, benötigen Sie ein spezielles Kabel (wird separat verkauft), um das Gerät an Ihr Midland BTCity/BTEva anzuschließen.

› Beachten Sie, dass einige Funkgeräte eine andere Pin-Konfiguration benutzen. Fragen Sie Ihren Fachhändler, welches Kabel am geeignetsten für Ihr Gerät ist.

Drücken Sie die Sprechaste (PTT) um über das Funkgerät zu sprechen und lassen Sie die Taste los, um zu hören. Es ist nicht möglich, gleichzeitig zu sprechen und zu hören. Das am Funkgerät angeschlossene Kabel hat eine PTT-Taste, die am Lenker des Motorrades befestigt oder in der Hand gehalten werden kann (falls Sie der Sozius sind).

Stellen Sie die Lautstärke des Funkgerätes nach Ihren Bedürfnisse ein und denken Sie daran, dass die Lautstärkeeinstellung automatisch über das AGC-System angepasst wird und sich automatisch mit den Hintergrundgeräuschen erhöht.

Möchten Sie ein PMR446 Funkgerät für Gruppenkommunikation benutzen und gleichzeitig die Gegenseprechfunktion zwischen zwei BTCity/BTEva Geräten aktiviert halten, so bedenken Sie bitte, dass die Gegenseprechfunktion jedes Mal aktiviert wird, wenn Sie über die VOX-Funktion des BTCity/BTEva sprechen.

Folglich ist die Funkkommunikation unterbrochen, wenn Sie sich mit jemandem unterhalten, da die Prioritätsstufe niedriger ist, als beim Gegenseprechen.

Dies kann verhindert werden, wenn Sie „verkabelte Verbindung immer an“ wählen oder die VOX-Funktion sperren (im vorherigen Abschnitt beschrieben).

Sperren Sie die VOX-Funktion wie im vorherigen Abschnitt beschrieben, damit das Gegenseprechen nicht automatisch aktiviert wird, während Sie über das PMR446 sprechen. Um bei dieser Konfiguration das Gegenseprechen zu aktivieren, müssen Sie die „Steuertaste“ drücken (dies deaktiviert die

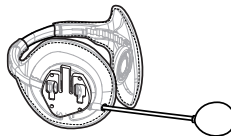
Funkgerätekommunikation, die automatisch wieder aktiviert wird, wenn die Gegenseprechfunktion deaktiviert ist).

Achtung: Falls Sie die VOX-Funktion gesperrt haben, können Sie nur eingehende Anrufe durch Drücken der „Steuertaste“ annehmen.

BTSki Audiokit (optional)

Dieses optionale Kit ist die Bluetooth-Lösung für den Wintersport (Benutzung ohne Helm oder mit halbfesten Skihelmen). Das Audiosystem besteht aus zwei ultraflachen Stereolautsprechern und einem Stabmikrofon, die alle weich ausgepolstert sind.

Das Audiosystem beinhaltet zwei ultraflache Stereolautsprechern und ein Stabmikrofon, die zu einem Headset verbunden sind.

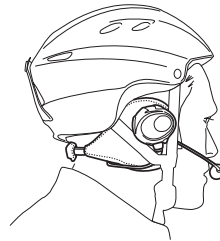
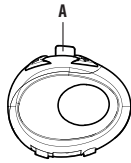
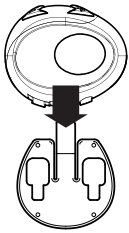


Midland BTCity/BTEva befestigen und entfernen

Das BTCity/BTEva kann leicht befestigt werden, indem es so nach unten geschoben wird, dass es in die Führung der Montagevorrichtung passt.

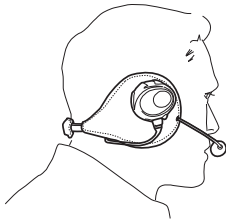
Das BTCity/BTEva wird mithilfe der Befestigungsklammer im oberen Teil in Position gehalten (A).

Um das BTCity/BTEva zu entfernen, drücken Sie die Befestigungsklammer und schieben Sie die Einheit nach oben.

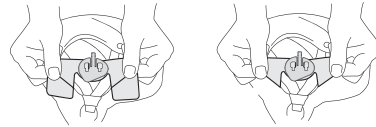


BTCity/BTEva ohne Helm benutzen

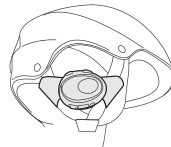
Nach dem Anbringen des BTCity/BTEva und dem Einsetzen des Audiosets nehmen Sie den Anschluss an der mittleren Buchse vor und tragen Sie das Headset, wie in der Abbildung dargestellt. Bitte achten Sie darauf, dass das Mikrophon richtig herum angebracht ist, mit der weißen Markierung auf Ihren Mund ausgerichtet.



Hat Ihr Schutzhelm nicht die beiden herausnehmbaren Polster, so setzen Sie Ihr BTCity/BTEva System mit dem mitgelieferten Klettband ein. Bitte befestigen Sie das Klettband, wie in der Abbildung dargestellt.



Befestigen Sie nun das BTCity/BTEva auf dem Klebeband. Setzen Sie das Headset auf, stecken Sie das Anschlusskabel vom Headset in das BTCity/BTEva und setzen Sie dann den Helm auf.



BTCity/BTEva mit einem halbsteifen Helm benutzen

Zur Montage des BTCity/BTEva in einem halbsteifen Schutzhelm entfernen Sie zunächst die dreieckigen Polster, die in den meisten Schutzhelmen die Ohren bedecken, dann setzen Sie den Helm direkt auf das Ohrwärmer-Headset-Audiosystem.

Achten Sie darauf, dass das BTCity/BTEva zwischen die beiden V-förmigen Gurte gelegt wird.

Benutzung auf eigene Gefahr

Das Benutzen dieses Headsets kann Ihre Fähigkeit, Geräusche und das Verkehrsgeschehen in Ihrer Umgebung wahrzunehmen, beeinträchtigen. Sollten Sie das Gerät beim Skilaufen gebrauchen, so benutzen Sie es daher nur in Wartebereichen, beim Skilift oder während Ihrer Fahrpausen.

Auch beim Motorradfahren kann das Hören von Musik oder das Führen von Telefonaten Sie von anderen Ereignissen und vom sicheren Fahren ablenken.

Das Benutzen des Headsets beim Führen eines Fahrzeugs oder beim Fahrradfahren kann ein ernsthaftes Risiko für Sie oder Ihre Mitmenschen bedeuten und kann, von Land zu Land unterschiedlich, verboten sein.

Das Benutzen eines Headsets mit extremer Lautstärkeinstellung kann bleibende Gehörschäden hervorrufen.

Sollten Sie Klingeln in Ihren Ohren oder andere Hörprobleme feststellen, so verringern Sie sofort die Lautstärke oder schalten Sie das Gerät aus. Bei ständigem Gebrauch mit hohen Lautstärken kann sich Ihr Gehör an den erhöhten Lautstärkepegel so gewöhnen, dass die Folge eine permanente Hörschädigung sein kann.

Bitte benutzen Sie dieses Gerät nur mit einer sicheren Lautstärke.

Gewährleistung

Durch die Gewährleistung (von 2 Jahren nach EU Gewährleistungsrecht) werden andere Verbraucherrechte unter der nationalen Gesetzgebung nicht berührt.

Innerhalb der Gewährleistungsfrist ist ausschließlich Ihr Fachhändler, bei dem Sie das Produkt erworben haben, dafür verantwortlich, dass ein defektes Produkt entweder instandgesetzt oder ausgetauscht wird. Der Fachhändler kann dazu ggf. den Hersteller bzw. einen autorisierten Servicepartner einbeziehen. In Fällen, wo ausdrücklich eine zusätzliche Herstellergarantie gewährt wird, kann der Kunde sich auch direkt an den Hersteller oder seinem autorisierten Servicepartner wenden. Zusätzliche Garantieleistungen sind freiwillige zeitlich beschränkte Zusatzleistungen von Alan Electronics GmbH für in Deutschland verkaufte Geräte und gelten nur, wenn die zusätzliche Herstellergarantie in der Bedienungsanleitung, zusätzlichen Gerätepapieren oder im Kaufbeleg ausdrücklich erwähnt ist.

Gewährleistungsfristen

Die Gewährleistungsfrist beginnt mit dem Zeitpunkt des Verkaufs an den ersten Endverbraucher. Unsere Produkte können aus verschiedenen Teilen bestehen, für die unterschiedliche Fristen gelten können:

- › 24 Monate für das elektronische Gerät mit Ausnahme der im folgenden genannten Teile
- › 6 Monate für Teile mit beschränkter Lebensdauer wie: aufladbare Batterien (Akkus), Ladegeräte, Headsets, Antennen.

Wie mache ich Gewährleistungsansprüche geltend ?

Im Falle eines Defekts wenden Sie sich an Ihren Fachhändler, bei dem Sie das Gerät erworben haben, bzw. an die mit dem Händler vereinbarte Serviceanschrift. Im Falle einer zusätzlichen Herstellergarantie können Sie Ihr Gerät auch direkt an den autorisierten Servicepartner senden. Senden Sie bitte folgendes ein:

- › das beanstandete Gerät (möglichst mit Zubehör) und Fehlerangaben
- › einen gültigen Kaufbeleg (z.B. der Kassenzettel, aus dem das Kaufdatum, sowie Name + Anschrift der Verkaufsstelle hervorgehen muss).

Was deckt die Gewährleistung nicht ab ?

Die Gewährleistung gilt nicht für:

- › Normale Abnutzungserscheinungen durch den Gebrauch des Geräts
- › Defekte oder Beschädigungen, die durch grobe Behandlung entstanden sind (z.B. durch scharfe Gegenstände, durch Fallenlassen oder übermäßige Krafteinwirkung)
- › Defekte oder Beschädigungen durch nicht bestimmungsgemäße Verwendung des Geräts, einschließlich Schäden oder bei Haftungsfällen, die durch Benutzung entgegen den Angaben in der Bedienungsanleitung entstanden sind.
- › Defekte, die durch andere Faktoren oder Tätigkeiten außerhalb des Einflussbereichs des Herstellers hervorgerufen wurden.

Die Gewährleistung deckt auch keine Defekte oder Folgeschäden ab, die durch missbräuchliche Nutzung des Produktes, zusätzliche Software oder Zubehörteile von Fremdherstellern, die nicht vom Hersteller geliefert oder als geeignet deklariert wurden, oder durch die Benutzung des Gerätes für andere als den vorbestimmten Verwendungszwecke hervorgerufen wurden.

Die Gewährleistung kann abgelehnt werden, wenn das Produkt geöffnet, modifiziert oder durch andere als vom Hersteller autorisierte Personen repariert wurde, nach einem Reparaturversuch unter Verwendung von ungeeigneten Ersatzteilen. Keine Gewährleistung erfolgt grundsätzlich, wenn Seriennummer und/oder Typenschild geändert oder entfernt wurden und die Herkunft des Gerätes dadurch nicht zu klären ist., oder wenn das Gerät extremen thermischen oder Umweltbedingungen ausgesetzt wurde , wie Korrosion, Oxidation, Verschmutzung mit Speiseresten, Einsatz von Flüssigkeiten oder chemischen Stoffen.

Dieses Produkt unterliegt den europäischen Garantiebestimmungen und muss zwecks Reparatur oder Austausch, wenn nicht reparaturfähig, an den Verkäufer zurückgegeben werden. Bei Rücksendung durch Ihren Fachhändler reparieren wir das Gerät oder wir tauschen es nach Eingang aus.

Europäische CE Erklärung und Sicherheitshinweise

Dieses Produkt trägt das CE Zeichen nach der R&TTE Direktive (99/5/EC). Es ist gültig für alle EU Staaten.

Es ist nicht zulässig, nicht mit uns abgesprochene Veränderungen an den Geräten vorzunehmen. Sie gefährden mit Änderungen nicht nur die Gewährleistung, sondern auch das Einhalten der gesetzlichen Grenzwerte.

Näheres an technischen Informationen finden Kunden aus dem deutschsprachigen Raum auch unter <http://hobbyradio.de>, in der Rubrik "Biker Sets", wo Sie die jeweils neueste Ausgabe der Geräteunterlagen zum Download finden

Informationen für Kunden in Deutschland gibt es unter www.alan-electronics.de

LICHT- UND SOUNDSIGNALE

LED	Anzeige Status
ALLGEMEINES	
Keine	Gerät ist ausgeschaltet oder komplett geladen, wenn es an der Stromversorgung angeschlossen ist
Einzelnes blaues Blinken alle 3 Sekunden	Gerät wird angeschaltet/ Normale Funktion
Dreifaches rotes Blinken	Gerät wird ausgeschaltet
Einzelnes rotes Blinken alle 3 Sekunde	Stand-by - schwache Batterie
ROT und BLAU (zusammen) alle 3 Sekunde	Aktiv (Sprechanlage, Anruf oder Bluetooth Verbindung im Gange)
ROT und BLAU (zusammen) und einzelnes Blinken des ROTEN Lichts alle 3 Sekunden	Aktiv aber schwache Batterie
Einzelnes rotes Blinken alle 2 Sekunde	Gerät wird geladen, wenn an der Stromversorgung angeschlossen
Ständig blau	Gerät lädt auf, während es mit dem Ladegerät verbunden ist (volle Ladung)
EINSTELLUNG	
Immer Rot	Einstellungsmodus
Schnelles wechselweises Rot-Blau Blinken	Paarungsmodus (nach Gerät suchen)
Ständig blau für 2 Sekunden	Erfolgreiche Paarung/ Gepaarte Geräte zurücksetzen
Audiosignale	
Status	
Ansteigender Ton (niedrig-hoch)	Gerät wird angeschaltet
Absteigende Ton (hoch-niedrig)	Gerät wird ausgeschaltet
Ein-/ausschalten der Sprechanlage	1 Ton = eingeschaltet / 2 Töne = ausgeschaltet
1 Ton	Spezifische Funktion angeschaltet
2 Töne	Spezifische Funktion ausgeschaltet

GERÄTEFUNKTIONEN

Möchten Sie dies so tun Sie dieses
ALLGEMEIN	
Gerät einschalten	Steuertaste für 3 Sekunden gedrückt halten (LED blinkt blau)
Gerät ausschalten	Steuertaste und Lautstärke – gleichzeitig für 3 Sekunden gedrückt halten (LED blinkt dreimal rot)
Lautstärke erhöhen	Lautstärke + drücken
Lautstärke verringern	Lautstärke – drücken
MOBILTELEFON	
Anruf beantworten	Steuertaste drücken / ein Wort sagen
Anruf ablehnen	Steuertaste gedrückt halten / stumm bleiben, bis der Klingelton stoppt
Anruf beenden	Steuertaste drücken
Sprachwahl	Steuertaste drücken und Name der anzurufenden Person sagen (nur wenn Ihr BTCity/BTEva noch nicht mit einem anderen BTCity/BTEva verbunden wurde).
Rufnummernwiederholung	Steuertaste gedrückt halten
INTERCOM (sofern mit einem anderen BTCity/BTEva verbunden)	
Interkommung starten	Nicht sprechen/ Steuertaste drücken
Interkommung beenden	Nicht sprechen (nach 20 Sekunden kehren Sie in den Stand-by-Modus zurück)/ Steuertaste drücken
BLUETOOTH MP3-Player des Mobiltelefons	
MP3-Player aktivieren	Lautstärke + und Lautstärke – für 3 Sekunden gedrückt halten
Wiedergabe und Pause	Steuertaste zweimal drücken
Skip+ (nächster Musiktitel)	Während der Musikwiedergabe Lautstärke + für 3 Sekunden gedrückt halten
Skip- (vorheriger Musiktitel)	Während der Musikwiedergabe Lautstärke – für 3 Sekunden gedrückt halten
MP3-Player deaktivieren	Lautstärke + und Lautstärke – für 3 Sekunden gedrückt halten
KABELANSCHLUSS	
Aktivieren/deaktivieren	Steuertaste zweimal drücken (nur wenn Musik über Bluetooth deaktiviert ist)

EINSTELLUNG/PAIRING	
Einstellungsmodus aufrufen	Steuertaste für 7 Sekunden bei ausgeschaltetem Gerät gedrückt halten
Einstellungsmodus verlassen	Im Einstellungsmodus drücken Sie zweimal die Steuertaste. Die rote LED erlischt und die blaue LED blinkt.
Pairing Telefon	Im Einstellungsmodus Steuertaste drücken, bis die LED abwechselnd rot und blau blinkt
Pairing BTCity/BTEva mit anderem BTCity/BTEva Gerät	Im Einstellungsmodus Lautstärke + auf einem Gerät (LED blinkt abwechselnd rot und blau), Lautstärke – auf dem anderen Gerät drücken (LED blinkt abwechselnd rot und blau). Bei erfolgreichem Pairing leuchten beide LEDs für eine Sekunde blau.
Alle verbundenen Geräte zurückstellen	Im Einstellungsmodus Lautstärke + und Lautstärke – gleichzeitig gedrückt halten. Bei erfolgreicher Rückstellung leuchtet die blaue LED für 2 Sekunden.
BESONDERE KONFIGURATION	
VOX-Empfindlichkeit ändern oder sperren	Im Einstellungsmodus Steuertaste und Lautstärke + drücken (blaue LED leuchtet). Nun erhöhen oder verringern Sie die Empfindlichkeit mit Lautstärke + bzw. Lautstärke –. Mit zweimaligem Tastendruck auf die Steuertaste visualisieren Sie den VOX-Status. Kehren Sie in den Einstellungsmodus zurück (rote LED leuchtet). VOX-STATUS (blaue LED blinkt): Einmal = VOX gesperrt Zweimal = sehr geringe Empfindlichkeit Dreimal = geringe Empfindlichkeit Viermal = mittlere Empfindlichkeit Fünfmal = hohe Empfindlichkeit
Verdrahtete Verbindung immer an	Einschalten: Im Setup mode drücken Sie Volume + und Volume - zusammen für etwa 1 Sekunde. Die blaue LED blinkt 1 x Abschalten: Prozedur wie oben, jetzt blinkt LED 2 x